DES COMETTES ET DE LEVRS SIGNIFIANCES. - 1556

CHAMBOLLE - DURU

1561/

N.V
16/-

5/12/05
119

37. B 15627

DES COMETTES ET DE LEVRS SIGNIFIANCES, GENERALES ET PARTICV-lieres, ſelon Ptolemee, Albu-maſar, Haly, Aliquind, & autres Aſtrologues.

A PARIS.

Par Guillaume le Noir, rue S. Iaques à la Roſe blanche couronnee.

1556.

QVE C'EST QVE COMETTE: DE quelle matiere ſont les comettes,& autres eſtoilles courantes:& de quelle figure elles ſont. Chapitre 1.

PTOLEMEE, au nonanteneufiéme chapitre de ſon liure, appelé de Centum verbis, dit que les eſtoilles courantes, & celles qui ont crins,ou cheueux,ou comes (cõme ont les comettes) ſuyuent les autres eſtoilles(c'eſt aſſauoir les fixes,ou planettes,que lon nomme eſtoilles errantes)mais elles ne ſont pas de leur ſubſtance. Sur quoy l'Expoſiteur dit, que Ptolemee enſuyt touſiours les œuures naturelles: dont nous eſt donné à entẽdre que les comettes & eſtoilles courãtes dependent des autres eſtoilles: à cauſe qu'elles ſont faictes de leurs mouuemens naturels. Auſsi les Aſtronomiens ont dit que telles comettes & eſtoilles courãtes ſont premieremẽt venues des effects des planettes, auec leſquelles ont grand proprieté. car elles ſont prochaines d'elles: tant qu'elles en reçoiuent grans vertus: moyennant leſquelles beſongnẽt & produiſent leurs effects aux choſes baſſes & inferieures. Or (ainſi qu'Ariſtote le dit ſemblablement) tous tels ſignes ſuperieurs ne ſont point celeſtes,ains apparoiſſent ſeulemẽt au milieu de l'air: cõme fait ceſte roue qui eſt enuiron le ſoleil & la lune:cõme fait auſsi l'arc du ciel, & la rougeur qui ſe monſtre en noſtre orizon, auant que le ſoleil ſe léue, & apres ſon coucher:& comme font encores quelques embraſemens de feu: c'eſt aſſauoir les aſſub,les lances ardentes,& les nuees (qui en haut ſe monſtrent noires & epeſſes) & ce qui appert en maniere de lac: & ſont toutes ces choſes ſuſdictes faictes& cauſees desvapeurs moites,éleuees de l'eau iuſque à la regiõ de l'air. Toutes les autres couleurs(qui appa-

roiſſent en la haute region de l'air, & les inflammatiõs faictes des vapeurs ſéches éleuees de terre iuſques à la ſphere du feu, ſont eſtoilles comees, ou courantes: leſquelles aucunefois apparoiſſent comme vn embraſement de feu, tendant d'orient en occident, & d'occident en orient: aucunefois de midy en ſeptentrion, & aucunefois au contraire: aucunefois d'vn orizon à autre, ſelõ le mouuemẽt oppoſite: & aucunefois par vn meſme orizon. Souuentefois elles vont droit, & quelques autresfois ſe meuuent & tournent orbiculairement: comme quãd le feu eſt embraſé en choſes ſubtiles. Auquel propos Ariſtote dit, que la matiere de telles inflammations (qui ſe meuuẽt & courẽt, & d'elles meſmes ſ'eſteindẽt) eſt vne vapeur ſubtile, qui n'a ſubſtãce aucune, ne force ne vertu en elle: & eſt aucunefois éleuee iuſque à la ſphere du feu: & lors eſt enflãmee de leger, & tantoſt eſteinte: comme qui approcheroit des eſtouppes aupres de la chaleur du feu, elles ſeroient de leger epriſes, & de leger eſteintes: & en ceſte maniere ſont faictes & engendrees les eſtoilles courantes. Quãt à la matiere, dõt ſont cauſees les eſtoilles comees, que lon nomme comettes, ce ſont vapeurs groſſes, ſéches, & epeſſes, éleuees de terre iuſques à la ſphere du feu, ſelon le plus & le moins: & quand elles ſont enflãmees, la matiere ne peut pas eſtre cõſommee de leger, pour l'epeſſeur d'icelles: mais apres, par long temps, pour raiſon de la continuelle aduſtion, eſt conſommee, & ne ſe monſtre plus. Pource eſt il qu'en aucunes comettes appert au commẽcement, grande inflãmation: laquelle petit à petit ſe diminue, & finalement eſt reduicte à neant. Mais, quand la matiere eſt grãde & cõtinue, l'inflãmatiõ eſt plus forte, & la comette augmentee, iuſques à ce qu'elle ſoit miſe à fin: & ainſi durent leſdictes comettes ſelon l'epeſſeur & multitude de la matiere: comme auſſi la figure & ſituatiõ d'icelles eſt en lõgueur & largeur, ſelon la diſpoſition & figure des vapeurs,

dont elles sont composees: ainsi qu'il appert sensiblement à ceux, qui le veulent regarder. Voila donc de quelle matiere sont les comettes & estoilles courantes. Ce qui est cõfirmé par Rasis, disant que les comettes, & estoilles courantes, sont engendrees des vapeurs dessusdictes, & qu'elles ne sont point estoilles, comme ont cuidé aucuns anciens: mais bien sont faictes des mouuemés naturels des estoilles, ainsi que dessus est dict. Car, quand elles apparoissent, elles ne se monstrent pas en toutes les parties de la terre: mais aucunes en ya qui seulement apparoissent iusques à cent lieues: les autres plus, les autres moins: tellement que celle, qui est plus grande, apparoist de plus loing, qui est signe euident qu'elle est en plus haut lieu. Toutefois les estoilles courantes n'apparoissent pas par si grande espace, comme les comettes: pource qu'elles sont en lieu plus bas. Et pource que la matiere des comettes & estoilles courantes est vne vapeur séche (comme dict est) l'opinion de Rasis est, que, quãd elles apparoissent, elles signifient sécheresse & malice d'air, & qu'il doit estre corrompu. parquoy il engendre maladies tresmauuaises, & demonstre naissance de maux & mortalités: & fait encliner les viuans à toute iniquité & malefice.

Des accidens des comettes: & auec quelles planettes elles s'accordent à cause de leurs couleurs. Chapitre 2.

PTOLEMEE voulant monstrer comment nous saurons les accidens, qui viennẽt des comettes, par les vapeurs ou couleurs qu'elles ont, dit que toutes choses, qui sõt engẽdrees & corrompues, conuiennent auec aucune vertu des estoilles: tellemẽt que l'estoille, qui a regard sur aucune chose inferieure, fait ceste chose, regardee, auoir œuure &

vertu correſpondante à elle. Parquoy nous pouuons diligẽment ſauoir les ſignifications des accidẽs deſdictes comettes, par leurs vapeurs, par leurs couleurs, & par autres choſes les ſuyuãtes. Comme, ſi les vapeurs ſont de couleur noire, tournant aucunement ſur le vert, elles ſignifient les comettes eſtre de la nature de Saturne. Car la couleur noire eſt faicte & cauſee par grand' combuſtion & embraſement des vapeurs : qui apres ſont conuerties en nature froide : & aucunefois la couleur noire eſt cauſee par grande froidure, & la verte ſemblablement : & pource il faut que la couleur (ou ſoit noire, ou ſoit verte) conuienne auec la nature de Saturne. Si les vapeurs (dont eſt faicte & cõcree la comette) ſont de couleur blãche, elles demonſtrẽt la nature de Iupiter. Car la couleur blanche (qui vn petit tire ſur la rougeur, par ainſi qu'elle ne ſoit pas trop blãche) ſignifie temperance : & pource eſt elle cõuenante auec la nature de Iupiter. Si telle couleur appert rouge du tout, elle reſſemble à la nature de Mars. Car les choſes qui tournẽt à rougeur, & tirẽt vn peu ſur le cler, ſignifient chaleur & ſéchereſſe : & pource cõuiẽnẽt elles auec la nature de Mars. Si la couleur tire à celle d'or, elle eſt ſemblable à la nature de Venus. Car la couleur iaune, tirant à couleur d'or (qui eſt reſplendiſſant) ſignifie temperance : dont elle conuient auec la nature de Venus. Et conuiennent les couleurs (leſquelles Ptolemee a nombres) auec les planettes : en tant que la planette & la couleur ont vne meſme ſignificatiõ. Si les couleurs des choſes qui apparoiſſent, ſont diuerſes, elles ſont conuenantes auec la nature de Mercure : pource que Mercure eſt de diuers eſtats & de diuerſes ſignifications : & ſemblablement ſont les couleurs mobiles & variables. Et ainſi, par raiſon ſemblable, peut on entendre en tous les autres ſignes apparens, qui ſont faicts & cauſés de vapeur ſéche & moite, éleuee en haut, cõme deſſus eſt dict. Surquoy faut noter que,

quand la vertu d'aucune planette a domination & ſigneurie ſur le regime & gouuernement du monde, elle conuertit les vapeurs en ſa nature: & conuient la couleur de la comette, en ſignification, auec la nature de la complexion de la planette, qui domine: & pource eſt congnue la nature de la planette, par la ſignificatiõ de la couleur, qui eſt en la comette. Ainſi donc (comme dit Ptolemee) pourrons ſauoir la nature de la planette, qui pour lors domine, quand nous verrons les couleurs des comettes, & autres impreſsiõs metheorologiques: & ſemblablemẽt par ce nous peut eſtre demonſtré quelle vertu ſigneurie en la generation des corps celeſtes, quand l'vn eſt conioint auec l'autre: &, ſi telle couleur, eſtant en la comette, eſt eguale en toutes ſes parties, nous pourrons iuger que la vertu eſt grande, qui a dõné telle couleur: comme il appert par exemple.

Si Saturne a le gouuernemẽt & dominatiõ, il cõioinct les vapeurs, & les faict groſſes & epeſſes: tellement que la veue ne les peut penetrer: & à cauſe de ce, apparoiſſent vertes & noires: & ſ'il auiẽt que Mars gouuerne, il conſume & eſpart les vapeurs: & de cela ſont cauſés rais & comes, en ſemblãce de crins ou de cheueux: qui aucunesfois ſemblẽt e ſtoilles courantes & feux ſubtils: qui ſont de petite duree: & en ceſte ſorte ſont faictes & engendrees les comettes. Ce qu'il faut ſemblablement entendre de tous les ſignes ſuperieurs, ſelon ce qu'ils reſſemblent à la planette, qui en a le gouuernement: comme il ſera dit au chapitre des couleurs des comettes. Item eſt à noter que les comettes, & autres impreſsions metheorologiques, qui apparoiſſent au milieu de l'air (leſquelles ſont cauſees de vapeur & fumee ſéche & moite) ſ'accordent en leurs fortunes & couleurs, auec la planette, qui pour lors qu'elles apparoiſſent, a le regime & gouuernemẽt du monde inferieur: & pourtãt faut dire que la vapeur ſéche, qui eſt éleuee, ſe cõcorde auec la nature de

Mars & de Mercure, & la vapeur moite auec celle de Iupiter & de Venus:parainsi qu'il y ait quelque tẽperance:mais s'ainsi est qu'elle ne soit attrẽpee, elle s'accorde auec la nature de Saturne.Parquoy on peut inferer (si les choses sont ainsi cõcordees,cõme dict est) que de necessité chacun des signes superieurs signifie ce, qui auient cy bas entre nous, auec les hõmes,auec les bestes brutes,es plãtes,es poissons, en nauigages, & en augmentation & diminution d'eau.

De la signification des comettes, en general. Chap. 3.

PTOLEMEE,en son liure qu'il fit desComettes, dit que, quãd les comettes apparoissẽt au monde,elles signifient guerres, tençons,craintes, mortalités, & plusieurs accidés venir en la terre: & dit ailleurs principalemẽt, que celles qui sõt de la nature de Mars ou de Mercure, signifiẽt guerres, batailles, mortalités, & autres accidés, nuisibles & dãgereux. Auquel propos dit vn sage d'Inde, nõmé Busahen, qu'en grande diligence on se doit donner garde des signes & planettes, esquels les comettes apparoissent. Car aucunefois elles sont engendrees & finies, auant qu'on les puisse veoir: & pourtant faut estre diligemment auerty. car iamais lescomettes n'apparoissẽt,que leur significatiõ ne soit famine,guerre,mutation des royaumes,& grandes batailles es terres d'orient & d'occident. Outreplus dit Aliquind, qu'il y a deux manieres de comettes: qui sont signes apparens en l'air: lesquels ont grãd pouuoir de signifier les choses, qui de nouueau auiennẽt en ce monde:& apparoissent aucunefois en orient, aucunefois en occident. Celles, qui sont en occidẽt,apparoissent apres le coucher du soleil: & celles,qui apparoissent en orient,se monstrent auant que

le soleil soit leué:& monstrẽt leurs effects sur les choses, qui sont renouuelees en la partie,ou elles apparoissent:comme celles,qui apparoissent en orient, sur les choses d'orient: & celles,qui apparoissent en occidẽt,sur les choses d'occident: auec ce que (comme dessus est dit) les comettes émeuuent guerres, batailles, & corruption d'air, en ceux principalement, qui sont sugects à leurs influences & domination. A cause dequoy certain versificateur dit tels mots,Oste toy du lieu ou apparoissent les comettes: combien que la voye soit estroicte.car, quand elles apparoissent, les hõmes sont en grand' angoisse. Mais, si quelcun veut sauoir quels accidens pourront auenir selon la comette, qu'il prenne garde à la forme & couleur d'icelle, car la figure & la couleur serõt selon la vertu de la planette,qui domine sur elle,& semblablement les accidens: combien que les vapeurs facent beaucoup à leur couleur & figure,comme dit est.

De la signification des comettes,en general, quãd elles apparoissent en aucune triplicité. Chap. 4.

TOus les Philosophes d'Inde conuiennent & donnẽt vn iugement general sur les comettes, quand elles apparoissent en aucune triplicité: disans que si quelque comette appert en la triplicité du feu(qui sont troys signes: c'est assagoir Aries, Leo, & Sagittarius) elle demonstre la mort de grans & nobles hommes, & grand mal auenir: principalement aux hõmes mauuais & de vile condition. Elle signifie aussi scandale & angoisse au royaume des Chrestiés(qui est l'Empire Rommain) grande sécheresse en la terre des Turcs,& en leurs yeux plusieurs douleurs & maladies. Aussi regnera excessiue chaleur en esté,& grãd rougeur au ciel.

S'aucune comette appert es signes de la terre (qui sont Taurus,Capricornus, & Virgo) elle signifie famine, séche-

resse de terre, & aux hommes maladies séches, rongne, gratelle, & telles semblables: & sera mortalité es beufz, vaches, & autres bestial. L'ordre & la loy des bons hõmes faudra. Si fera semblablement le labeur des terres & des plantes.

S'aucune comette appert es signes de la triplicité de l'air (qui sont Gemini, Libra, & Aquarius) elle demonstre que l'air sera mout sec: &, pour la grande sécheresse, les arbres seront brulés, les oyseaux morts: & auront les hommes air corrompu: & mourront les enfans: & auec ce y aura plusiurs estoilles courantes: & seront faicts es eaues plusieurs & grans tonnerres: mout de maisons cherront: & grans nombre d'hommes mourront sous elles, & durant leurs effectz. D'auantage regnera grand vent, & impetueux: & mourra quelque Roy en occident: failliront le miel, la soye, la laine, & toutes choses moites: & sécheront les herbes de le terre. Si la comette appert es signes de l'eaue (qui sont Cancer, Scorpio, & Pisces) elle demonstre qu'il sera grans pluyes, qui destruiront les maisons: & mourront plusieurs hommes sous elles: & sera l'annee de grande perdition. En la terre y aura grande effusion de sang, & batailles en la mer, & aux riuages. Grand doute naistra en la foy: & murmurerõt les hommes d'vne secte, contre ceux d'vne autre. Semblablement y aura grande contrarieté entre les sages, & les hommes qui soustiendront la loy: tellemẽt que grãd noyse sera emeue entre eux. Auec ce regnera grand angoisse & pauureté: & mourront plusieurs religieuses personnes. Outre tout cela, Ptolemee dit que la premiere triplicité des Signes (c'est assauoir Aries, Leo, & Sagittarius) regarde la region & plage orientale: & pourtãt les comettes, qui en tels signes apparoissent, mettent leurs effectz & significations en celle region. Semblablement la seconde triplicité (qui est Taurus, Virgo, & Capricornus) à son regard à la plage meridionale. La tierce triplicité (qui est Gemini, Li-

bra, & Aquarius)regarde l'occidentale plage: & la quarte triplicité(qui eſt Cancer, Scorpio, & Piſces)la region ſeptétrionale, autremét dicte Aquilon. Et,ſelon ledict de Ptolemee, ſi la comette appert de ſoir en occident, ſon effect & operation ſera retardee:&, ſ'elle appert au matin en orient, en brief ſortira ſon effect.

De l'eſpeciale complexion,couleur,figure,& propre ſignificatiõ d'vne chacune comette. Chapitre. 5.

PTolemee, au dernier chapitre de ſon liure, appelé de Cẽtum verbis,dit qu'il eſt neuf manieres de comettes: dont la premiere eſt appelee Miles: & eſt ceſte comette de la complexion de Venus: en quantité, grande comme la Lune: & a crins & cheueux, getant ſes raiz derriere elle:& fait ſon cours par tous les ſignes. Aucuns Sages ont nommé ceſte comette Cheual,& les autres,Omnes crines: qui vaut autant à dire comme, Tous cheueux. Aliquind l'a appelee Ladeſcodo:& dit que c'eſt vne eſtoille luiſante:dõt ſortent pluſieurs raiz epes: qui en la fin reſſemblent à vn rameau,ou ſont les dactes: & a la couleur iaune & reſplendiſſante,tirant à couleur d'or,eſtant ainſi figuree.

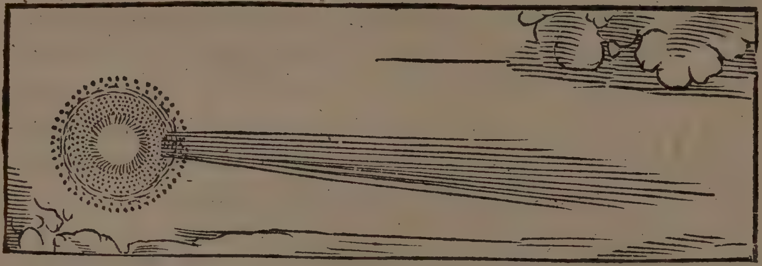
Miles.

QVand ceſte comette appert, elle demõſtre pœur auenir aux Roys & puiſſans hõmes:tellemẽt qu'ils ſont tous

epouuentés & ébahis: & s'eléueront hommes au mõde, qui mueront les loix anciennes, & en ferõt de nouuelles : & seront mués les status & coustumes, en choses plus grandes que les premieres: & la pire signification de son effect est en la partie de la queue.

La seconde comette est appellee Aurora, autremẽt dicte Matuta: & dit Ptolemee qu'elle est de la cõplexiõ de Mars: & , selon Aliquind, c'est vne estoille rouge, qui a longue queue apres elle, estant ainsi figuree.

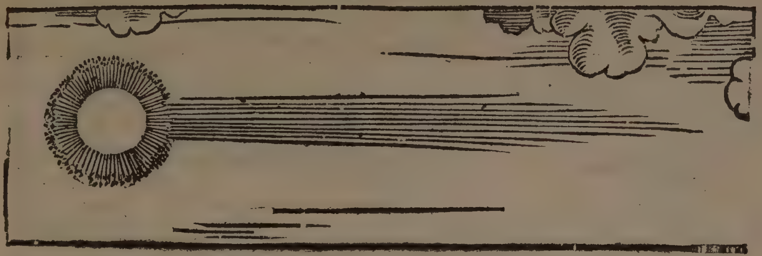
Aurora.



QVand ceste comette appert en orient, la teste en bas & la queue en haut, elle signifie defaut & sécheté d'eaue, grande famine, combustions, & guerres, en la terre de Babilone & Egypte: & qu'es parties d'Allemaigne serõt arses & bruslees plusieurs maisons. Les Caldeens ont nõmé ceste comette Muzbah: disans que, quand elle appert, elle demonstre grande sécheresse en la terre de Perse, grans eclairs, irradiations, tonnerres, & grãs dõmages aux arbres: &, s'elle appert au midi, grand mal regnera en Egypte : &, s'es parties occidentales, le mal écherra esdictes parties.

LA tierce comette est appelee Argentum : & est de la cõplexion de Iupiter, & a les rays beaux & plaisans, tirans à blancheur & couleur semblable à couleur d'argent pur: & est sa clarté si grande, qu'homme ne la peut regarder : & est ainsi figuree.

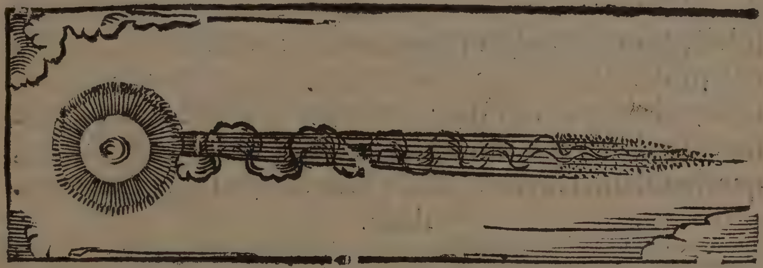
Argentum.



QVand ceste comette appert, elle signifie les ans abondãs & fertiles, & bon marché de viures en la terre ou elle se demonstre: & principalement s'elle appert tãdis que Iupiter regne es signes aquatiques: comme sont Cancer, Scorpio, & Pisces.

LA quarte comette, ayãt les rays ronds comme vne face, est ainsi figuree, & nommee Scutella.

Scutella.



ET dit Ptolemee, que, quand elle appert, elle signifie cõmotion de guerres, ou elle se monstre, auec occision de plusieurs grans hommes.

LA quinte comette est appellee Azcime, autrement Dominus Aschone: & est de la complexion de Mercure, ayant longue queue, tirant à couleur comme de cire, ainsi figuree.

Azcime.

ALiquind la nomme Cornu:par ce qu'elle reſemble à vn cor.car elle eſt large par deſſous:& de tãt que plus monte,de tant eſt plus eſtroite: tant qu'elle ſoit en maniere de cornet. Quand elle appert,elle ſignifie guerre,tãt en orient qu'occident, ou ſe monſtrera ſa queue. Et ſont les comettes deſſuſdictes appellees eſtoilles quouees,ou treſſees. car elles gettent leurs raiz.

LA ſexte comette eſt appelee Roſa, pour la couleur roſee qu'elle a en elle: & eſt grande & ronde, en maniere de ſoleil, & tire à couleur iaune, comme or, & argent, meſlés enſemble. Elle a eſté autrefois veue rouge & enflammee, iectant lumiere ſi grande, & ſi claire, qu'elle vainquoit la nuict: puis apres diminua ſa grandeur petit à petit,& tant, que finablemẽt ſa clarté fut du tout euanouie & cõſommee.

Roſa.

QVand ceſte comette appert, elle monſtre la mort des nobles hõmes,au climat ou elle a ſon regard: & y au

ra mutation des choses de ce monde : & en sera d'autres meilleures. De ceste comette dient les Caldeens, que, quãd elle appert, elle signifie la mort des Roys & des grãs & nobles hommes : & les captifs & prisonniers seront deliurés & mis hors des prisons.

LA septieme comette est appellee Veru : laquelle tousiours se tient aupres du soleil: & est d'vn horrible regard, ayant le corps comme vne espee, en menant sa queue apres elle. Aliquind dit que ceste comette est de rouge couleur, & a la queue longue & ague, en façon d'vn hâte : & est d'vne mesme complexion auec la queue du Dragon (qui est vne estoille du ciel) &, selon l'opinion d'aucuns, est de la nature de Saturne, estant ainsi figuree.

Veru.

QVand ceste comette appert, elle demonstre plusieurs maux, grandes dissentions, destruction d'arbres, & de fruictz, & mout de grans & nobles hommes en orient, en occident, & en Ethiopie.

LA huitiéme comette est appelee Pertica : qui a vn ray gros & obscur: & dit Aliquind, que, quand elle est en occident, elle appert comme vne coulomne, de la partie du soleil: &, quand elle monte en orient, c'est vne estoille luisant, qui a ses raiz diuisés en deux parties, de la complexion de la teste du Dragon : & sont figurees en ceste maniere.

QVand ceſte comette appert en la partie de ſeptentrion, elle demonſtre ſéchereſſe,faute de pluyes,& par conſequent de blés, & autres labourages, eſtans en la terre: &, ſ'elle rencontre aucune planette, elle demonſtre pluſieurs choſes. Car,ſ'elle eſt conioincte auec Venus, les eaues faudront. S'elle rencõtre Mercure,les ieunes & les ſages mourront. S'elle eſt auec la lune,les choſes faudront & ſeront deſtruicts. Les ſages auront pluſieurs penuries, miſeres, & infortunes. S'elle rencontre Saturne auec Iupiter, elle ſignifie grandes batailles entre les Roys,& que les plus grans d'entre eux mourront. Si auec Mars, grãdes guerres & batailles ſeront entre les hommes. Si auec la queue du dragon, les blés mourront. Et diſent les Caldeens,que, quand ceſte comette appert, elle ſignifie la mort des Roys, qui ſont en la partie,ou elle a ſon regard.

LA neufiéme comette eſt appelee Gébea,autrement Tenaculum:pource que longuement ſe tient en ſon lieu:& eſt de la cõplexion de la lune,groſſe au milieu, & les extremités agues: & eſt la comette, qui le moins appert de toutes les autres. Car on ne la voit, ſinon d'vne grande conionctiõ à vne autre grãde:qui ſe fait en deux mile neuf cens ſoixãte neuf ans. Aliquind nomme ceſte comette Deglute: &,en Arrabic,Abanoch:qui eſt le nom d'vne mõtaigne de Perſe:& eſt ceſte comette,grande & longue,ainſi figuree.

QVand ceste comette appert, elle signifie dommage en loix,& es royaumes,& aux Roys qui les tiennent. Et sont appellees ces quatre dernieres comettes, proprement, estoilles ayans crins,ou cheueux,pour la similitude qu'elles ont en figure auec les estoilles, & que de toutes pars elles ont leurs crins & cheueux espandus. Outre les neuf susdictes,Hali,Commentateur de Ptolemee,au liure des cent propositions, au comment penultime, met vne autre comette:laquelle il nomme Domina capillorum:c'est à dire, La dame des cheueux. Et, selon que dit Aliquind, ceste comette est de la cõplexiõ du soleil,claire,brune, & de tresbelle apparence: & sont ses rays estendus en maniere de rameaux de palme:comme lon voit par ceste figure.

Domina capillorum.

HAli dit,que,si ceste comette appert en l'anglet d'aucun Royaume(c'est à dire quãd elle appert en aucun signe,

qui en la ſublimation d'aucun Roy, en ſon royaume, eſt Aſcendét,ou dixiéme de l'Aſcendent, ou quart, ou ſeptiéme) elle ſignifie la mort du Roy, ou d'aucun Prince du Royaume:&,ſ'elle appert es angles enſuiuans,qui ſemblablement ont ſignes (c'eſt aſſauoir au ſecond de l'Aſcendent, en xj. ou quint,ou huictiéme)elle ſignifie detriment de la ſubſtance & meuble d'iceluy Royaume, & ſemblablemẽt des Preuoſts & gens de iuſtice. Mais ſ'elle appert es ſignes, cheans des angles(qui ſont le xij.de l'Aſcendent, le ix. le tiers, & le vj.) elle demonſtre pluſieurs maladies au peuple du Royaume:& que pluſieurs mourront de maladies ſéches: & ſignifie pareillement diminution de ſens es hommes du lieu, ou ceſte comette appert: car ils failleront en leur conſeil: & y aura mutation au monde,d'vn eſtat à l'autre.

De la ſignification des comettes, quand elles apparoiſſent en chacun ſigne. Chap. 6.

ALbumazar au ſecond liure des cõionctions des planettes,applicque plus la ſignification des comettes, en les diuerſifiant, ſelon qu'elles ſont conioinctes aux Signes, eſquelz premierement elles apparoiſſent, & auſsi ſelon qu'elles apparoiſſent en orient ou occident: & dit, que, ſi les comettes apparoiſſent au ſigne d'Aries, elles demonſtrẽt diſſentions (qui aduiendront au Roy de ce climat) diſcordes, guerres, & batailles, qui ſeront entre les Roys de celle terre:leſquels auront grand' paeur & grand' crainte:& auec ce y aura grand' effuſion de ſang au lieu, ou le ſigne d'Aries a domination (comme en Perſe & païs ſemblables) & recevra le Roy des Rõmains ſcandale & dõmage en ſon Royaume: les Turcs auront detriment, perte, & grande ſécheresſe: & ſouffriront douleurs aux yeux. Il ſera mortalité de vaches & d'autre beſtial: & ſourdrõt guerres & diſſentions

mortelles entre grans & nobles hommes:& s'eléueront les hommes vils,& mauuais. Plusieurs minieres d'or & d'argēt seront decouuertes:& en esté regnera grand' chaleur. Mais, si ceste comette a regard de la partie d'orient, elle demonstre dissention entre les Roys d'icelle partie (comme en Perse,& autres semblables)&,si de la partie d'occident, ceste comette se demōstre, elle signifie que les hommes noirs endureront tristesse & déplaisir des Roys:& y aura bataille entre aucuns d'eux, auec ceux d'occident. Ausi sera grāde inondation de pluyes & d'eaues, & abondance de fleuues.

Quand aucune comette appert au signe du Taureau,elle signifie batailles, & tourmens(qui auiendront en la terre des Rōmains) & que grandes maladies regneront es parties,qui seront sous la domination de Taurus: & sera faute de viures. Les hautes parties seront fertiles. Plusieurs dissentions y aura entre ceux, qui sont soubz la signeurie de ce signe:& receuront dommages de leurs ennemis: & ferōt iniures les vns aux autres. Auec ce, maladies séches auront cours es hommes: cōme rongnes & gratelles. Et sera mortalité de vaches. Les minieres failliront. Si feront semblablement les plantes & labeurs des blés de ce lieu. S'elle appert de la partie d'orient, elle demonstre que le Roy de ce climat sera epouuenté de ses ennemis. L'air sera corrompu,& durera longuement ainsi. Maladies croistront au tēps d'esté:& y aura grande mortalité de bestes. S'elle appert de la partie d'occident,il sera abondance de pluyes. S'aucune comette appert au signe de Gemini, elle demonstre que le Roy des Rōmains souffrira tristesse:& grandes dissentiōs suruiendront au Roy d'Egypte:tellement qu'il sera comme mis à mort:& regnera en Egypte celui,qui aura force de regner:& y aura mortalités es cités & viles,ou ce signe de Gemini aura domination: Plusieurs maladies regneront, corruption d'air,famine,& mortalités es enfans. Les femmes

grosses mourront. Les chaleurs seront grandes : & les vens bruleront les arbres:& auec ce se feront grans tonnerres & corruscations.S'elle appert de la partie d'Occident,elle demonstre que les Roys mettront les grans hommes à mort, & les déprimerõt & abaisserõt de leurs lieux:& aurõt grandes pestilẽces : & l'air sera corrumpu en la partie d'occidẽt. Mais,si elle appert de la partie d'oriẽt, elle demonstre mortalités & rapines es lieux, ou domine ce signe de Gemini: & semblablement grans pluyes, & inondations d'eaues.

Quand aucune comette appert au signe de Cancer,elle demonstre batailles,mortalités,tensons, mort de bons hõmes, effusion de sang, perte & destruction des labeurs de la terre, ou les hommes demeurent. Elle signifie ausi abondance de pluye, & faute de poissons. Noises & debats viendront es terres séches, qui seront sous la seigneurie de Cancer:& s'eléueront les hommes contre quelque vn biẽ aimé du Roy:& feront Roy nouueau:lequel mourra. Si telle comette appert de la partie d'orient,elle signifie plusieurs cogitations, qui viendront aux hommes : & seront desobëissans au Roy:& y aura plus grande cherté de biens au commencement de l'an, qu'en la fin. S'elle appert en occident, elle demonstre noises & deuisions entre les Roys & les hõmes,les vns contre les autres,& qu'en la fin y aura paix entre eux. S'aucune comette appert au signe du Lion, elle demonstre guerres, & batailles entre les Roys de Babilone,& qu'en la fin de l'an l'vn vaincra l'autre.Es parties d'orient y aura grãde effusion de sang:& mourra quelque grãd hõme:& aux hommes viendront colicque & yliaques passions,auec douleur de vẽtre, les chiẽs enrageront : & mourront plusieurs bestes sauuages : & ce,ou elle apparoistra. Si elle appert de la partie d'orient, le soleil estant au signe du Lion,elle demonstre plusieurs grans scãdales:& faute d'eau es parties d'occidẽt:&,s'elle appert en occident,elle signifie

plusieurs grãdes maladies es terres de Septentriõ, grãd mal & dommage aux loups, & les chiens enrager. Quand aucune comette appert au signe de Virgo, elle demonstre bonnes nouuelles auenir aux Roys, qui seront soubz la domination de ce signe: & à leur peuple semblablement. Outre plus feront les Roys iniures à leurs gens: & viendront aux hommes plusieurs especes de fiéures, grãdes maladies, & venimeuses: & mourront les femmes grosses. Si telle comette appert de la partie d'orient, elle signifie grande mortalité aux hommes du lieu, sugect au regard de ce signe: & que l'vn aura l'autre en haine: Et, s'elle appert en occident, elle demonstre grande mortalité aux hommes, estans sous la domination de ce signe, & abondãce de fruict es parties, là ou elle a son regard. S'aucune comette appert au signe de Libra, elle demonstre grand courage au Roy du climat ou domine ce signe: & qu'il fera plusieurs tors & iniures: & mourra aucun Roy en occidẽt, & semblablement les nobles hommes & grans signeurs. Abondance de sang sera espandue: & mourront plusieurs hommes. Il sera peu de pluyes: & les vens serõt fors: parquoy sécheront les fleuues: & seront destruites les plantes & les fruits. Si ceste comette appert en orient, elle demonstre plusieurs perils & accidens auenir au Roy de Babilone. L'air sera corrompu, les cheuaux & chameaux s'enfuyrõt: & y aura guerre entre les Rommains: tellement qu'ils batailleront les vns contre les autres: & receuront ceux de la terre de Syrie grans dommages & choses nuisibles. S'elle appert de la partie d'occident, elle signifie que les Roys de ce climat batailleroẽt l'vn contre l'autre: & aucuns de leurs affins & parẽs mourront: & desobeïront les serfs à leurs signeurs: ce nonobstant il sera grand abondance de fruicts. Quand aucune comette appert au signe de Scorpio, elle demõstre plusieurs douleurs auenir aux hommes, principalement es reins, es hanches,

en la veſſye,& lieux ſecretz:& que les Roys ſerõt en hayne, les vns contre les autres. Les femmes enfanteront à grand' peine, & difficulté. Elle monſtre auſsi pluſieurs playes inuiſibles, l'air tenebreux & epes, glaces, greſles, dommage aux arbres, charté de poiſſons, & fautes d'eaues dedans les fleuues. Si ceſte comette appert en orient, elle ſignifie que ceux de Babilone auront paix : & que les hommes n'auront pas grandes maladies, ne mortalités : & durera par l'eſpace de ſix moys: pendant lequel temps les loups & chiens enrageront. Si elle appert en occident, elle denote apparition de ſauterelles, ſans auoir gueres choſe, qui leur puiſſe faire nuiſance. S'aucune comette appert au ſigne de Sagittarius, elle ſignifie que le Roy appétera demourer en paix, & amaſſera grãd treſor. Par orgueil il voudra opprimer les hõmes, & leur faire iniure & violence:& y aura grande ſécheresse en la terre, ſugete à la domination du Sagittaire, auec corruption d'air:& mourra le fils de quelque Roy en Eſpaigne, auec aucun de ſes nobles : & ſera charté de cheuaux en pluſieurs lieux. Grand' chaleur regnera:& failleront les datiers. Si elle appert en orient, elle demõſtre fortes maladies aux Roys, & tant que l'vn d'eux mourra:& durera par trois moys : pendant lequel temps y aura en celle terre grande mortalité, pluſieurs larrons, grans paeur & crainte:& ſerõt multipliés les viures & les fruitz des arbres. S'elle appert en occident, elle ſignifie pluſieurs imaginations & fantaſies, que ſongeront les hommes : & les femmes groſſes auront leurs enfans mors. Quand aucune comette appert au ſigne de Capricornus, elle demõſtre guerres & batailles, qui ſeront entre les Roys:& pluſieurs perils auenir à ceux de la partie d'occident, & ſemblablement à leur Roy:&, auec ce, paeurs, noiſes, & tourmens, viendront aux hommes de ce climat, & des parties de midi. Pluſieurs melancolies & paſſions furieuſes auiendront, principalement à ceux, qui de-

meurent es lieux ſolitaires. Larrons ſeront eſpandus par le païs:tellement qu'ils deſtruiront les voyes & chemins. Les ordres & les lois des hommes periront, & ſerōt fort rabaiſſees. Pluſieurs bons hommes mourront. Greſles & neiges viendront en grand' abondance ſur la terre. Les plantes ſeront deſtruites, & principallement le ſaffran. Si ceſte comette appert en orient, elle demonſtre que les ennemis ſ'eléueront contre le Roy, & que d'eux receuera ſi grād eſclāde, qu'il en doit mourir : & eléueront en Roy quelque grād Signeur. Il ſera pluyes & neiges à foiſon. Les vignes n'auront aucun dommage. S'elle appert en occident, elle ſignifie multitude de pluye, & que l'annee ſera bonne & fertile.

S'aucune comette appert au ſigne d'Aquarius, elle ſignifie qu'il mourra quelque Roy en occident, & ſ'eſléuera aucun qui demandera le Royaume : & grāde mortalité regnera entre les hommes, auec grandes batailles en la partie d'occident : & durera par long temps. L'air ſera epes & tenebreux de pluſieurs corruſcations & tōnerres. De la cōplexion de l'air mourront pluſieurs hommes : & failleront les oyſeaux & les poiſſons:combien qu'il ſoit abondance de viures. Si ceſte comette appert en Orient, elle demonſtre grans tempeſtes auenir au monde, auec multitude & ſubtilité d'armes. Quand aucune comette appert au ſigne de Piſces,elle ſignifie mortalité en la terre d'Ethiope:& entre ceux d'Egypte pluſieurs mourront pour la foy : & ſera mortalité en grans hommes. Signes & prodiges apparoiſtront au monde. Les Roys voulontairement ſortiront de leurs païs,& bruleront les cités,& vſeront mal auec les hōmes.Ilz les deſpouilleront,& mettrōt à mort. Gens de religion batailleront les vns contre les autres. Les hommes ſouffriront pluſieurs miſeres, penuries, empeſchemens, triſteſſes,& pauuretés.Les poiſſons mourront, & failliront les eaues.Si ceſte comette appert en orient,elle demōſtre qu'il

y aura grande diſſention entre les Roys & les grans & nobles hommes:leſquelz ſeront deſobëiſſans au Roy,& prendront ſa pecune. Guerres & batailles ſ'emouueront en la partie orientale: & en pluſieurs climats les hommes endureront pluſieurs angoiſſes:à cauſe de ceux qui ſ'eléuerõt cõtre eux:& ſera leur enuie multipliee. S'elle appert en la partie d'occident, elle ſignifie pluſieurs cogitations, qu'auront les hommes: & y aura vniuerſelle corruption d'air: & pluſieurs hommes mourront, principalement es parties d'occident: & ſemblablement y aura penurie, miſere, & grande tribulation:& durera par l'eſpace de troys ans. Les hommes ſouffriront pluſieurs douleurs & choſes nuiſibles: les eaues ſeront augmentees, les poiſſons, & les oyſeaux: & la plus part de ſes ſignifications viendra en pluſieurs,qui ſerõt ſoubs la portion des ſignes, ou apparoiſtront les comettes deuant dictes.

De la complexion,nature,& proprieté de chacune planette.

Chapitre 7.

PAr ce que deſſus eſt dit,appert l'applicatiõ des comettes aux ſignifications propres:leſquelles ſignifications(comme dit Albumazar)ne ſont pas propres aux comettes,de leur nature, comme elles ſont aux planettes, & aux premieres eſtoilles: mais ſeulement leur eſt donnee ſignification par comparation, aux ſignes ou elles apparoiſſent. Et pource eſt il conuenable ſauoir la nature des planettes, & les ſignes qui ſont les maiſons des planettes. Parquoy il eſt à noter qu'il y a ſept planettes:c'eſt aſſauoir Saturne, Iupiter, Mars, le Soleil, Venus, Mercure,& la Lune. Saturne eſt vne planette froide & ſéche, rebelle, & mauuaiſe. Parquoy elle eſt ennemie à la vie de nature humaine. Elle eſt tardiue & peſante en ſon mouuement: & eſt la propre planette

des hommes maigres,ſecs,peſans, & mauuais : qui ont peu de barbe, & qui vouluntiers maculent & ſouillent leurs robes & autres veſtements. Iupiter eſt vne planette chaude & moite, bonne & humble, vn peu tardiue en ſon mouuement:& eſt la propre planette de ceux qui ſont benins, gracieux,honteux,& craintifs,entre les hommes, & ont barbe epeſſe,tirant vn petit ſur le roux:& ne ſont point chauues.

La planette de Mars eſt chaude & ſéche, & ſa chaleur conſumee. Elle eſt moyenne en ſon mouuement, & non point trop tardiue, ne trop legere : & eſt ceſte planette propre aux hommes plains d'ire, meurtriers, furieux, chauues, creſpes, mauuais,& orguilleux. Le Soleil eſt vne planette chaude,ſéche,& bonne : & a chaleur de femme : & donne & influe ceſte planette lumiere & vie à toute choſe viuant. Elle eſt moyenne en ſon cours:& eſt propre aux hommes beaux, vergongneux en la face, & en tous leurs faicts, & qui voulontiers conuerſent auec grans & nobles hõmes.

Venus eſt vne planette froide & moite, benigne, & attrempee.Son mouuement eſt comme celuy du ſoleil:& n'y a difference:ſinon de ſon epicycle : qui eſt vn cercle, ou elle fait vn mouuemẽt à part:ainſi que fait Mercure. Ceſte planette regarde les ieunes gens, qui ſont ioyeux & luxurieux, qui voulontiers font les œuures des femmes, & conuerſent auec elles. Mercure eſt vne planette benigne, de complexion attrempee,qui voulontiers communique ſa diſpoſition auec la planette à qui elle eſt conioin̄te : ſoit bonne ou mauuaiſe. Son mouuement eſt cõme celuy du ſoleil:& n'y a autre difference:ſinon de ſon epicycle:ainſi qu'il eſt dit de Venus. Ceſte planette regarde les hommes bien attrẽpés, gracieux,& ſages,bien dentés & legers de mouuemẽt:comme ſõt ceux,qui ont les corps bleſmes, & flaues de couleur.

La Lune eſt vne planette benigne, froide, & moite:qui gouuerne toutes choſes moites:& ſon mouuement eſt treſ-

leger. Ceſte planette regarde les hommes fleugmatiques, ydropiques, empiques, podagres, gouteux: & generalement tous ceux qui ont douleurs cauſees de matiere humorale: comme ainſi ſoit que propremẽt elle gouuerne toutes choſes moites.

DE ces ſept planettes les vnes ſont bonnes, les autres mauuaiſes, & les autres moyennes. Les bonnes ſont Iupiter & Venus. Car elles ne nuiſent à perſonne: mais (tāt ceux, qui ſont à elles ſubgects, que les autres) elles les gardent d'infortune & dõmage. Les mauuaiſes ſont Saturne & Mars. Car à ceux, qui ne ſont ſous leur domination & ſigneurie, touſiours nuiſent: & ſeulement aux leurs ſont profitables. Les moyennes ſont le Soleil, Mercure, & la Lune. Car à leurs ſugects elles ſont propices: & aux autres aucunefois font bien, aucunefois font mal. Et ſont les proprietés, dictes cy deſſus, generales aux planettes.

Des maiſons des planettes: qui ſont les douze ſignes. Chapitre 8.

IL fault ici noter que les planettes ſont es ſignes, comme l'ame dedans le corps. Car, ainſi que l'ame fait ſes operations, moyennant le corps, auſsi font les planettes moyennant le ſigne, auquel elles ſont: & pource la planette, chaude de ſa nature, eſtāt en ſigne chaud, echauffe plus fort, que ſ'elle eſtoit en ſigne froid. Semblablement la planette froide, qui eſt en ſigne chaud, n'enfroidit pas tant, que ſ'elle eſtoit en ſigne à elle correſpondāt. Surquoy eſt à ſauoir que toutes les planettes ont deux maiſons, es ſignes deuāt dicts: exceptés la Lune & le Soleil: qui ſeulement en ont chacun vne. La Lune a Cancer: qui eſt vn ſigne froid & moite, comme la Lune. La maiſon du Soleil eſt Leo: qui eſt chaud &

ſec. La maiſon de Mercure eſt Virgo: qui eſt vn ſigne froid & ſec. Celle de Venus eſt Libra:qui eſt ſigne chaud & moite. Celle de Mars eſt Scorpio:qui eſt froid & moite.La maiſon de Iupiter eſt Sagittarius:qui eſt chaud & ſec:& la maiſon de Saturne eſt Capicornus:qui eſt vn ſigne froid & ſec: & ſont ces maiſõs propres & eſſentielles aux planettes. De rechef, en deſcendant, la maiſon de Saturne eſt Aquarius: qui eſt chaud & moite. Celle de Iupiter eſt Piſces: qui eſt ſigne froid & moite. La maiſon de Mars eſt Aries: qui eſt chaud & ſec.Celle de Venus eſt Taurus:qui eſt ſigne froid & ſec: & la maiſon de Mercure eſt Gemini: qui eſt chaud& moite. Et ces cinq dernieres maiſons ſont dictes ſecondes, & accidentales aux planettes.

Fin des Comettes.